Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully II	D4
CLUB 2	Dzos Volants I	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	06.11.2024
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:31
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	TPC810		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	19

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	24090	ORTEGA Viggo	
Official scorer / Marqueur	24092	TRABOLD Raphaël	
Referee 1 / Arbitre 1	3031	CHASSOT Fabian	
Referee 2 / Arbitre 2	21057	FRIEDLI Matthieu	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	7
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	5
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	1	15

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
56	C	SEILER Yvo				19084
89	A	PELLET Corentin				3951
34	G	SCHMUTZ Loïc	X	X	X	17103
	G					
86		SCHMUTZ Damien				4047
96		STOLL Alan				4024
39		CHUARD Loïs				17143
32		PELLET Thoma				3952
12		VOLERY Yann				3376
48		RUEGSEGGER Colin				17142
36		JAVET Esteban				18032
14		GAILLET Aloïs				24040
41		THEVOZ Robin				24062
22		SUSSET Jonas				18028

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: ANDERSON Frédéric — Signature — 22048

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
15:04	56		1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
18:06	48	2	00:00	18:06	G1
TOTAL		2 min			

2 Dzos Volants I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
69	C	RÜTTIMANN Jonathan				2634
50	A	MAEDER David				2901
60	G	ODIET Kevin	X	X	X	2789
35	G	CHASSOT Raphaël				2635
91		MONNEY Florian				2006
72		CORMINBOEUF Aurelien				3215
28		MARMY Sylvain				2621
13		MARMY Denilson				2939
89		DUBEY Thomas				2868
92		SOTTAZ Nathan				3160
95		MAILLARD Stéphane				1895

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: CHASSOT Pascal — Signature — 19030

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
01:58	89	91	1				
06:17	72	60	2				
06:58	28	91	3				
14:01	28	91	4				
14:19	13	95	5				
16:52	91	28	6				
18:06	91		7				
28:19	92	69	8				
30:31	72	92	9				
37:17	69	95	10				
45:57	69	50	11				
54:54	13	72	12				
55:40	28	91	13				
56:02	69	91	14				
59:14	50	60	15				
				TOTAL			15
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
51:33	91	2	00:00	53:33	H
TOTAL		2 min			